



Asamblea General
Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

A/45/391 ✓
S/21458
7 de agosto de 1990
ESPAÑOL
ORIGINAL: FRANCES

ASAMBLEA GENERAL
Cuadragésimo quinto período de sesiones
Tema 35 del programa provisional*
LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO

CONSEJO DE SEGURIDAD
Cuadragésimo quinto año

Carta de fecha 7 de agosto de 1990 dirigida al Secretario General
por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de
Ghana ante las Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de transmitir adjunto el texto de una declaración formulada el 7 de agosto de 1990 por el Gobierno de la República de Ghana sobre la actual crisis entre el Iraq y Kuwait (véase el anexo).

Le agradecería que dispusiera la distribución de la presente carta y de su anexo como documento oficial de la Asamblea General, en relación con el tema 35 del programa provisional, y como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) N. K. DUMEVI
Encargado de Negocios interino

* A/45/150 y Corr.1.

Anexo

DECLARACION FORMULADA EL 7 DE AGOSTO DE 1990 POR EL GOBIERNO DE GHANA
SOBRE LA CRISIS ENTRE EL IRAQ Y KUWAIT

El Gobierno de Ghana ha expresado inquietud por la evolución reciente del conflicto entre el Iraq y Kuwait, pues había esperado que las negociaciones iniciadas por los dos países en los últimos días dieran lugar a una solución pacífica de la crisis.

El Gobierno de Ghana se ve obligado en consecuencia a hacer un llamamiento urgente al Iraq para que dé muestras de moderación y vuelva a iniciar negociaciones con Kuwait a fin de que sea posible una solución pacífica.

El Gobierno de Ghana hace este llamamiento de conformidad con el espíritu y los principios del Movimiento de Países No Alineados y de la Carta de las Naciones Unidas, especialmente el principio de la no utilización de la fuerza en la solución de litigios.

El Gobierno de Ghana considera que debe permitirse al Gobierno y al pueblo de Kuwait dar una solución pacífica a cualquier problema interno a que haga frente el país. Por lo tanto, Ghana insta al Gobierno del Iraq a que haga lo necesario para retirar sus fuerzas de Kuwait a fin de que la situación en ese país vuelva a la normalidad lo más pronto posible.

El Gobierno de Ghana hace un llamamiento asimismo, a todas las Potencias de la zona del Golfo y de fuera de esta zona para que se abstengan de adoptar cualquier medida que pueda agravar el conflicto entre el Iraq y Kuwait.
